

31. August 2002, Ankunft der geladenen Gäste  
zum offiziellen Festakt anlässlich der Aufnahme  
der Industriellen Kulturlandschaft Zollverein in die  
Welterbeliste der UNESCO.

Offizielle Enthüllung der Welterbe-Plakette

18

Eröffnung der European Heritage Days/  
Europäische Denkmaltage 2002 **27**

Grußwort von Johannes Rau  
Präsident der Bundesrepublik Deutschland

Ansprache von Prof. Dr. Julian Nida-Rümelin **35**  
Staatsminister für Kultur und Medien

Ansprache von Dr. Wolfgang Reiniger  
Oberbürgermeister der Stadt Essen

Ansprache von Maud de Boer-Buquicchio  
Stellv. Generalsekretärin des Europarates

Zollverein in Europa  
Podiumsdiskussion  
mit Henry Cleere, Rem Koolhaas,  
Dr. Michael Vesper und Dr. Christoph Zöpel  
Moderation: Dr. Hanno Rauterberg

Zollverein ist anders, ganz anders  
Maren Beuscher im Gespräch mit  
Dr. Wolfgang Roters, Geschäftsführer der  
Entwicklungs-Gesellschaft Zollverein mbH

Ein Traum wird wahr!  
Maren Beuscher

English Translations

Biografien der Teilnehmer

Entwicklungs-Gesellschaft Zollverein mbH

97

Nacht der Industriekultur